

احتجاج سيبويه بالأمثال وأثره في التعريف النحوي

كمال سعد أبو المعاطي

أستاذ النحو والصرف والعروض المشارك

كلية الآداب والعلوم الإنسانية - جامعة الملك عبد العزيز - جدة

لدى كثير من علماء العربية؛ تمثل ذلك في كثرة مؤلفاتهم التي تناولتها جمعاً وشرعاً وتعليقاً، أو تلك التي اهتمت بسرد قصة المثل في إشارة إلى المواقف التي يمكن أن يُقال فيها.

وقد سلك المؤلفون في الأمثال والمهتمون بها سبلاً كثيرة وطرائق قدداً، فكثرت لديهم المؤلفات والكتب، حتى وجدت فئة من العلماء ممن اتسع لهم باع التأليف في هذا الفن منهم^(١): أبو عمرو بن العلاء (ت ١٥٤ هـ)، والمفضل الضبي (ت ١٧٠ هـ)، وأبو عبيدة معمر بن المثنى (ت ٢١٠ هـ) والأصممي عبد الملك بن قریب (ت ٢١٣ هـ) وأبوزيد الأنصاري (ت ٢١٥ هـ) وغيرهم.

وقد شهد التأليف في الأمثال والاهتمام بها طفرة مذهلة مع مطلع القرن الثالث الهجري، حيث ألف فيها نخبة من علماء تلك الحقبة منهم: ابن الأعرابي (ت ٢٣١ هـ) وابن السكري (ت ٢٤٤ هـ) وابن حبيب (ت ٢٤٨ هـ) والجاحظ (ت ٢٥٥ هـ) وابن قتيبة (ت ٢٧٦ هـ) والمفضل بن سلمة

الحمد لله، والصلوة والسلام على رسول الله، وبعد: فإن ما كتب عن سيبويه وكتابه قديماً وحديثاً قد بلغ من الكثرة ما يصعب عده أو حصره. فقد تناوله العلماء والباحثون على مر العصور بمزيد من البحث والدراسة والتحليل، سواء في ذلك مادته العلمية التي تضمنها أو شواهده ب مختلف أنواعها وصورها أو المنهج الذي سار عليه في عرض مادته وتقديم شواهده وبناء قواعده. ومع كثرة ما كتب إلا أن الباحث المدقق يتبين أن ثمة ظواهر تستحق الدراسة غابت عن الباحثين، أو أنها - ربما لفت نظر بعضهم - إلا أنهم لم يفردوا لها مساحة كافية من البحث، ولم يخصوها بدراسة مستفيضة تكشف عنها وتوضح أثرها في التعريف النحوي عند سيبويه ومن خلفه من النحاة. ولعل من أبرز هذه الظواهر وأهمها ما يتعلق بمجموعة الأمثال التي نراها مثبتة في الكتاب تصادف عين القارئ في كثير من أبوابه ومسائله.

ومعروف أن الأمثال قد لاقت عنابة وصادفت اهتماماً

قال المبرد: «المثل مأخوذ من المثال، وهو قول سائر يشبه حال الثاني بالأول، والأصل فيه التشبيه»^(٥).

ورأى ابن السكين: أن المثل لفظه يخالف لفظ المضروب له، ويواافق معناه معنى ذلك اللفظ، شبهوه بالمثال الذي يُعمل عليه لغيره، ورأى أبو هلال أن أصل المثل من التماثل بين الشيئين في الكلام كقولهم: كما تُدين تُدان»^(٦).

وقال الراغب: المثل عبارة عن قول في شيء يُشبه قوله في شيء آخر بينهما مشابهة ليبيان أحدهما الآخر ويصوّره نحو قوله:

«الصيف ضيّعت اللبان»^(٧).

وقيل: المثل هو القول السائر المشبه مضربه بمورده. وقيل: هو قول مركب مشهور شبهه مضربه بمورده، فقيد السائر والمشهور يخرج ما لم يشتهر ويُسرّ من الأقوال كلها، وقيل: تشبيه المضرب: أي المحل الذي ضُرب فيه الآن بالمورد أي المحل الذي ورد فيه أولاً يخرج ما اشتهر ولم يقع فيه هذا التشبيه كثيراً من الحكم والأوامر والنواهي الشرعية مثلاً»^(٨).

ويرى المرزوقي: أن «المثل جملة من القول مقتضبه تتسم بالقبول وتشتهر بالتداول، فتنقل بما وردت فيه إلى كل ما يصح قصده بها من غير تغيير يتحققها في لفظها .. ولذلك تُضرب وإن جهلت أسبابها التي خرجت عليها، وأنه يُستجاز من الحذف ومضارع ضرورات الشعر فيها ما يُستجاز في سائر الكلام»^(٩).

وقال أرسطو: «المثل هو العبارة التي تحصف بالشيوخ والإيجاز ووحدة المعنى وصحته»^(١٠).

خلاصة القول: إن المثل قول يرد أولاً لسبب خاص، ثم يتعداه إلى كل ما شابهه فيستعمل فيه شائعاً ذائعاً، وقد

(ت ٢٩٠ هـ) وتعلّب (ت ٢٩١ هـ)^(١١) ثم جاء الميداني (ت ٤١٨ هـ)؛ ليؤلف (مجمع الأمثال) ومن بعده الزمخشري (ت ٥٢٨ هـ) الذي ألف (المستقصى في الأمثال) ثم تبعهم كثير من العلماء الذين رأوا أن الأمثال أقوال مأثورة تحكي التجربة الإنسانية وتتناقلها الألسنة جيلاً بعد جيل، فهي خلاصة تجارب الشعوب ومرآة عاكسة تعكس ثقافة الأمم واتجاهاتها الفكرية، ونظرتها إلى الحياة، ومن ثم كانت المعرفة بالأمثال ضرورة لكل مهتم بدراسة تاريخ الأمم وعادات الشعوب وتطورها الفكري والحضاري، أضف إلى ذلك دورها في الكشف عن فصاحة المتكلم والكاتب بما تتيح له من فرصة التعبير عن الأفكار الكثيرة بعبارات موجزة وقصيرة، قال أبو هلال العسكري: «ما رأيت حاجة الشريف إلى شيء من أدب اللسان، بعد سلامته من اللحن، ك حاجته إلى الشاهد والمثل والشذرة والحكمة السائرة، فإن ذلك يزيد المنطق تقخيماً ويكتسبه قبولاً، ويجعل له قدرأً في النفوس وحلوة في الصدور، ويدعو القلوب إلى وعيه ويعيّثها إلى حفظه، ويأخذها باستعداده لأوقات المذاكرة والاستظهار به أوان المجادلة»^(١٢).

وقال ابن المقفع «إذا جعل الكلام مثلاً، كان أوضح للمنطق، وأنق للسمع، وأوسع لشعوب الحديث». ولعله من المناسب - قبل الحديث عن الأمثال ومنزلتها بين شواهد العربية ومنهج سيبويه في الاحتجاج بها - أن نعرف المثل عند علماء العربية بما يكشف عن مفهومه وخصائصه وأنواعه.

فمن معانٍ المثل في معاجم العربية: الحجة والحديث والصفة، والقول السائر بين الناس، المشهور بين عامتهم وخاصتهم، يضربونه لتصوير المعنى المراد تصويراً حياً بأوجز عبارة وأبلغها تأثيراً في النفوس^(١٣).

من العلوم، فالذى لا شك فيه أن جمع الأمثال دراستها دراسة علمية يمثل معيناً ورافداً مهماً لدراسة وفهم الثقافة العربية والإسلامية، وما صاحبها من تطور في الفكر وتعدد في الرؤية؛ الأمر الذي يجعلنا نؤكد دائماً أهمية دراستها وعددها مصدرأً مهماً من مصادر اللغة، ونبعاً صافياً يمد دارس العربية والباحث فيها بثروة لغوية أصيلة وصحيحة سواء من حيث المفردات ولدالاتها، أو التراكيب واستعمالاتها. فلا شك أن دراستها تسهم بشكل كبير في الكشف عن بعض أسرار العربية التي لا زالت في حاجة إلى كشف وفهم.

ومن هنا تأتي أهمية هذه الدراسة التي تحاول الوقوف على قيمة الأمثال عند علماء النحو، خاصة «سيبويه» الذي يحتل مرتبة الريادة في هذه الدراسات؛ لتوضيح كيف كان يتعامل معها؟ ومدى حجيتها عنده؟ وشكل توظيفه لها عند بناء قواعده النحوية، وأثر ذلك كله على من جاء بعده.

و قبل بيان ذلك لابد من حديث مختصر عن مفهوم الشاهد النحوي الذي يمكن الاستشهاد به، ومصادر هذا الاستشهاد في تراثنا النحوي.

فالشهادة، لغة: خبر قاطع، وشهد لزيدٍ بكل شهادة؛ أدى ما عنده من الشهادة، فهو شاهد وشهيد. واستشهاده: سأله أن يشهد، والشهيد: الشاهد، والأمين في شهادة والذي لا يغيب عن علمه شيءٌ^(١٤).

وعليه يمكن القول إن الاستشهاد هو: الإخبار بما هو قاطع في الدلالة على شيءٍ بعينه. وهو عند العلماء مرادف للاحتجاج، الذي هو «إثبات صحة قاعدة أو استعمال كلمة أو تركيب بدليل نقلي صح سنته إلى عربي فصيح سليم السليقة»^(١٥).

عده ابن نظام نهاية البلاغة، وغاية الكتب إذا توفرت فيه شروط أربعة، وذلك قوله: يجتمع في المثل أربعة لا تجتمع في غيره من الكلام: إيجاز اللفظ وإصابة المعنى، وحسن التشبيه وجودة الكتابة، فهو غاية الكتابة^(١٦).

وهكذا عرف علماؤنا المثل ووضعوا له الشروط والسمات التي تميزه عن غيره من أنواع الكلام بما يكشف عن أهميته ودوره في تراث الأمة وفكرها اللغوي، وقد جاء القرآن الكريم ليؤكد هذه القيمة للأمثال فلفت النظر إليها وأحسن توظيفها وكشف عن دورها في التوضيح والتفصيل والتبيان واقرار المعاني في الأذهان قال تعالى: «وَلَقَدْ ضَرَبَنَا لِلنَّاسِ فِي هَذَا الْقُرْءَانِ مِنْ كُلِّ مَثَلٍ ...»^(١٧).

وقال عز وجل: «وَلَقَدْ صَرَفْنَا لِلنَّاسِ فِي هَذَا الْقُرْءَانِ مِنْ كُلِّ مَثَلٍ»^(١٨)، كما جاءت السنة النبوية المطهرة لتأكيد هذا الأمر فاتخذت من ضرب الأمثال أسلوباً للتوضيح والتبيين، وجعلت من بعض الأحاديث نموذجاً يحتذى، ويؤخذ به ليظل صالحًا لكل زمان ومكان ... ومن أمثلة ذلك قوله ﷺ: «إن الصدق يهدي إلى البر، وإن البر يهدي إلى الجنة» وقوله ﷺ: «لا يُلدغ المؤمن من جحر مرتين».

كما جاء الشعر العربي وهو أحد المصادر المهمة للغة زاخراً بالحكم والأمثال التي غلت على أشعار بعضهم، حتى عُرف شعره بها على نحو مانراه من شعر ذهير بن أبي سلمي، وطرفة بن العبد، وذى الإصبع العدواني وغيرهم. وهكذا بات للأمثال دور مهم في تراثنا الفكري واللغوي، وأصبحت مجالاً خصباً للدراسات والبحوث في كثير من العلوم والفنون والمعارف الإنسانية سواء في ذلك علوم اللغة والاجتماع والسياسة والاقتصاد وغيرها

الاستشهاد بالشعر لم تكن له تلك الغلبة التي رأها كثير من الدارسين، خاصة أن الأصل في كلامهم النثر. قال ابن رشيق: «ما تكلمت به العرب من جيد المنشور أكثر مما تكلمت به من جيد الموزون... فلم يُحفظ من المنشور عشره، ولا ضاع من الموزون عشره»^(٢٠)، وقال أيضاً: «كان كلام العرب كله منثوراً، فلما احتجت العرب إلى الفناء بمكارم أخلاقها، وطيب أعراقها وذكر أيامها الصالحة وأوطانها النازحة وفرسانها الأمجاد وسمحائها الأجواد لتهتز أنفسها إلى الكرم وتدل أبناءها على حسن الشيم، فتوهموا أعياريسن جعلوها موازين الكلام، فلما تم لهم وزنه سموه شعراً؛ لأنهم شعرووا به، أي: فطنوا».^(٢١)

ومن هنا حظي الشعر بشيء من الاهتمام ربما فاق فيه غيره من مصادر اللغة، إلا أن هذا الاهتمام لا يقوى دليلاً على إغفال دور النثر في الاستشهاد، فقد تم الاستشهاد بهما جميعاً، وكان للشاهد النثري دوره الفاعل والمؤثر في بناء القاعدة النحوية وتأكيدها، خاصة الأمثال التي جمع بينها وبين الشعر قواسم مشتركة كثيرة جعلتها تحتل أيضاً مكانة عظيمة عند اللغويين، ولعل من أبرز هذه القواسم: «الضرورة والشفوية والسيطرة، والجانب الوظيفي، إضافة إلى جانب المحاكاة والتخييل وجانب الإيقاع والموسيقى»^(٢٢)، وهي قواسم جعلتها عند بعض العلماء «أبقى من الشعر، وأشرف من الخطابة، فلم يُسرِّ شيء سيرها، ولا عمّ عمومها، حتى قيل: أسير من مثل»^(٢٣).

وقد نص المرزوقي في مقدمة شرحه لديوان الحماسة على تلك العلاقة التي تجمع بين الشعر والأمثال، وذلك في ثايا حديثه عن عمود الشعر عند العرب، فقد رأى استواء المنظوم والمنتور عندهم، خاصة الأمثال - التي تقترب في بعض سماتها من الشعر، وذلك قوله: «إنهم كانوا يحاولون

وقد حصر النحاة هذا الدليل النقلاني في مصادر بعينها هي: القرآن الكريم، والحديث الشريف، وكلام العرب المنطوق - شعراً ونثراً - في زمان ومكان اجتهد النحاة في تحديد هما، واصطلحوا على تسميته «عصر الاحتجاج أو الاستشهاد»^(١٦).

وجدير بالذكر ما توصل إليه بعض الباحثين من القول بأن النحاة فرقوا بين هذه المصادر عند اعتمادهم عليها في الاستدلال أو الاحتجاج، فقد عمدوا إلى الركون إلى بعضها على حساب بعضها الآخر، فالشعر من بينها كان الأوفر حظاً، إذ احتل مكانة طفي بها على غيره من المصادر.

وقد اجتهد الدارسون في تفسير ذلك وأرجعواه إلى عدة أسباب كثيرة منها: وفرة الشعر، وحضوره الدائم في ذاكرة أئمة اللغة، وأصحاب الدرس اللغوي؛ أضف إلى ذلك أنه يمثل الطبقة العليا من كلام العرب سواء في ذلك أهل الbadia والحاضرة^(١٧).

وقد أرجع محمد عيد هذا الاهتمام بالشعر إلى تحرزهم الديني، وورعهم من التعامل مع النص القرآني أو التصرف فيه بالتأويل والتقدير، مع إمكانية ذلك في الشعر^(١٨).

كما دافع تمام حسان عن هذا المسلك الذي سلكه النحاة موضحاً أنهم لم يتصدوا لهذه المهمة الجليلة إلا لخدمة القرآن، وقد نزل القرآن باللغة الأدبية وليس بلغة التخاطب العادية، فكان لزاماً على كل من يود المحافظة على القرآن أن يدرس اللغة التي أنزل بها، ولو أن النحاة استخرجوا النحو من لغة التخاطب لما وصلوا إلى ما يريدون، ولكن ذلك منهم خيانة للغاية التي سعوا إليها وإجهاضاً لغرض النبيل الذي عملوا من أجله^(١٩). وعلى أية حال فإن المتبع لمصادر الاستشهاد يتبيّن له أن

يعد القرآن الكريم الأساس الأول في الاستشهاد، والغالب أنه كان يضع عنوان الباب الذي يتحدث عنه، ثم يمثل له بأمثلة يقيسها على القرآن، ثم يذكر بعدها الآيات الواردة في الموضوع، مُتبِعاً إياها بما ورد عن العرب من عبارات سمعها أو رواها عنمن سمعها من شيوخه أو عنمن وثق فيه من الرواية، ثم يأتي بسائر الشواهد من شعر ونشر^(٢١).

وفي مواطن أخرى يبدأ استشهاده بالآيات ثم بالشعر ثم بما ورد من كلام العرب، إلا أن القرآن هو الأول عنده غالباً. وربما جاءت شواهد كلها من القرآن، كما في: (باب الواو التي تدخل عليها ألف الاستفهام)^(٢٢).

وقد يقدم عبارات مما يمثل به من كلام العرب على ما يستشهد به من الآيات القرآنية مع تسويته بينهما، كما ورد في باب: (مجرى النعت على المنعوت والشريك على الشريك والبدل على المبدل منه وما أشبه ذلك)^(٢٣).

وربما بدأ استشهاده بالشعر ثم يأتي بعده بالآية ليعود بعدها إلى الشعر .. وهكذا فإن الغالب على منهجه في الاستشهاد عدم الثبات على شكل معين، فهو يأتي بالشاهد الذي يراه مناسباً للموضوع أو الذي يستحضره ذهنه عند عرض المسألة، ولا فرق عنده - فيما أرى - بين شاهد قرآن وبيان شاهد شعري أو نثري فكلها شواهد يُعتمد بها ويعتمد عليها في التعديد، وإن غالب عليه اعتماده على الشاهد القرآني، على أساس أن القرآن هو أصل كلام وأفضل حمزة، وأنه جاء ممثلاً لغة العرب، وشاملاً معظم تراكيبها اللغوية، أضف إلى ذلك منزلة القرآن الكريم في النفوس ومكانته في القلوب.

وقد جاءت الأمثل عنده مصبوغة بذات الصبغة التي صبغ بها منهجه في الاحتجاج بمصادر اللغة؛ لتدور ضمن هذه المنظومة وتؤدي دورها بين الشواهد. وهذا البحث

شرف المعنى وصحته، وجزالة اللفظ واستقامته، والإصابة في الوصف. ومن اجتماع هذه الأسباب الثلاثة كثرت سوائر الأمثال، وشوارد الأبيات»^(٢٤)، وقال أيضاً: «أقسام الشعر ثلاثة: مثل سائر، وتشبيه نادر، واستعارة قريبة»^(٢٥)، وقد وقعت الأمثال في كلام العرب المنظوم والمنتشر سواء بسواء، قال ابن رشيق: «المثل السائر في كلام العرب كثيراً نظماً ونشرأً، وأفضله أوجزه وأحكمه أصدقه...»^(٢٦) وقال غيره: «الأمثال تقع في النثر والنظم»^(٢٧) ولعل الضرورة التي أجمع العلماء على وقوعها في الأمثال كما تقع في الشعر تعد من أهم القواسم المشتركة التي تقرب بين المثل والشعر، قال البرد: «والأمثال يُستجاز فيها ما يُستجاز في الشعر، لكثر الاستعمال لها»^(٢٨).

وقال المرزوقي: «واستجيز من الحذف ومصارع ضرورات الشعر فيها ما لا يُستجاز في سائر الكلام»^(٢٩). وقد أكد ابن جني وغيره من العلماء وقوع هذه الضرورة، وذلك قوله: «على أن الأمثال عندنا وإن كانت منتورة فإنها تجري في تحمل الضرورة لها مجرب المنظوم في ذلك قال أبو علي لأن الغرض في الأمثال إنما هو التيسير، كما أن الشعر كذلك، فجري المثل مجرب الشعر في تجوز الضرورة فيه»^(٣٠).

لعل هذه العلاقة جميعاً كانت سبباً في الاهتمام بالأمثال؛ لتأخذ مكانها بين شواهد العربية، خاصة عند سيبويه الذي جمع منها في كتابه أكثر منأربعين مثلاً، استطاع أن يحسن توظيفها ويعتمد عليها بشكل أو بأخر في بناء القاعدة النحوية أو تأكيدها أو على الأقل اتخاذها نماذج للتمثيل، وهو ما كشف عنه منهجه في الاستشهاد والاحتجاج بمصادر اللغة المختلفة.

فقد لوحظ - وبنظرية سريعة للشاهد عنده - أنه كان

إضمار الفعل المستعمل إظهاره، إذا علمت أن الرجل مستغنٍ عن لفظك بالفعل) ^(٢٩).

ففي هذا الباب الذي تحدث فيه عن جواز إضمار الفعل المستعمل إظهاره اعتماداً على دلالة الحال المشاهدة وعلم المخاطب. يقدم سيبويه عدداً من الأمثال جعلها شاهداً وحجة على هذه القاعدة، وقد قدم لها بكلام يزيد من قوتها وحجيتها فقال: «وهذه حجج سمعت من العرب وممن يوثق به، يزعم أنه سمعها من العرب، من ذلك قول العرب في مثل من أمثالهم: «اللهم ضبعاً وذئباً» إذا كان يدعون بذلك على غنم رجل. وإذا سألهما ما يعنون قالوا: اللهم اجمع أو أجعل فيها ضبعاً وذئباً. وكلهم يفسّر ما ينوي وإنما سهل تفسيره عندهم؛ لأن المضر قد استعمل في هذا الموضع عندهم بإظهارِ ^(٣٠).

ثم يمضي في حديثه عن هذه الظاهرة فيقدم أمثلة أخرى يوضح بها القاعدة مُثِبِّعاً إياها بأمثلٍ يحتاج بها على صحة القاعدة فيقول: «ومن ذلك قوله: زيداً وعمرأً، كأنك تريد: اضرب زيداً وعمرأً، كما قلت: زيداً وعمرأً رأيت. ومنه قول العرب: «أمر مبكياتك» ^(٣١)، والظباء على البقر؛ يقول: عليك أمر مبكياتك، وخلل الظباء على البقر ^(٣٢).

وفي باب (ما يضم في الفعل المستعمل إظهاره بعد حرف) يجعل من المثل الذي يقول: «المرء مقتول بما قتله به إن خنجرأ فخنجر وإن سيفاً فسيف» مداراً للحديث، وشاهداً أساساً وحجة يحتاج بها على تلك القاعدة، فيقول بعد أن يقدم المثل السابق: « وإن شئت أظهرت الفعل فقلت: إن كان خنجرأ فخنجر ... ومن العرب من يقول: إن خنجرأ فخنجرأ .. كأنه قال: .. وإن كان الذي قتله به خنجرأ كان الذي يقتل به خنجرأ ^(٣٣).

محاولة لبيان بعض من سمات منهجه في التعامل مع الأمثال، ولتوسيعه كيف كان يعتمد عليها ويحتاج بها لبناء قواعده النحوية.

ولعل من أبرز هذه السمات:

١ - اعتماده المثل شاهداً أساساً وحجة في بناء القاعدة:

ومن أمثلة ذلك ما ذكره في: (باب النون الثقيلة والخفيفة) ^(٣٤) فقد بدأ الباب بقوله: اعلم أن كل شيء دخلته الخفيفة فقد تدخله الثقيلة، كما أن كل شيء دخلته الثقيلة تدخله الخفيفة .. ثم شرع في ذكر الموضع التي تدخلها نون التوكيد فقال: «ومن مواضعها أفعال غير الواجب التي في قوله بجهد ما تبلغن، وأشباهه ^(٣٥)» منهاً بذلك على جواز دخول نون التوكيد على هذه الأفعال المسبوقة بنفي.

وقد علل ذلك بقوله: « وإنما كان ذلك لمكان (ما)، وذلك لأنهم شبهوا «ما» باللام التي في لتفعلن».

ثم قال: «وتصديق ذلك قولهم في مثل: في عضة ما ينبع شكريها» ^(٣٦)

وقال أيضاً في مثل آخر: «بالم ما تختنن» ^(٣٧) وقالوا: «بعين ما أرينك». فما هنا منزلتها في الجزاء ^(٣٨).

والنظر في كلام سيبويه هنا يكشف أنه بني حكمه السابق والقاضي بجواز دخول نون التوكيد على الأفعال المسبوقة بنفي معتمداً على هذه الأمثال؛ الأمر الذي يؤكد منزلتها عنده وقيمتها كشاهد يحتاج بها، وهو ما نلاحظه في قوله: «وتصديق ذلك قوله في مثل» فقد جعل المثل دليلاً على صدق الحكم ثم أكدّه بمثين آخرين.

ومنه ما ورد في: (باب ما جرى من الأمر والنهي على

أيضاً أن ترى رجلاً قد أوقع أمراً أو تعرض له فتقول: «متعرضاً لعنِ لم يعنه»^(٤٦) أي دنا من هذا الأمر متعرضاً لعنِ لم يعنه. وترك ذكر الفعل لما يرى من الحال»^(٤٧). ثم يعقب احتجاجه بالمثل بأمثال آخر يؤكد بها القاعدة ونكتشف بها مكانة الأمثال عنده، ودورها في الاحتجاج للقاعدة النحوية فيقول: ومثله: «بيع المطى لا عهد ولا عقد»^(٤٨) وذلك إن كنت في حال مساومة وحال بيع، فتدع أباً يُعك استفناه لما هي فيه من الحال. ومثله: «مواعيد عرقوب أخاه بيثرب»^(٤٩).

كأنه قال: واعدتهي مواعيد عرقوب أخاه، وترك «واعدتهي» استفناه بما هو فيه من ذكر الخلف، واكتفاء

بعلم من يعني بما كان بينهما.

ومثله: «غضب الخيل على اللجم» كأنه قال: غضبت، أو رأه غضبان فقال: «غضب الخيل، فكانه بمنزلة قوله: غضبت غضب الخيل على اللجم»^(٥٠)

ومن ذلك ما قدمه تحت عنوان: (هذا باب يحذف منه الفعل لكثرة في كلامهم حتى صار بمنزلة المثل).

فنونان هذا الباب يُعلي من شأن الأمثال عند سيبويه، ويؤكّد على دورها في الاستشهاد والاحتجاج للقاعدة النحوية. وقد استهل الباب بمثل جعله مدار الحديث ثم أتبّعه بعد آخر من الأمثال ساقها على سبيل التمثيل وزيادة التوضيح والتأكيد. والناظر في هذا الباب يلحظ أنه قدّم المثل كشاهد وحجة على غيره من الشواهد الشعرية. وهو أمر خالف فيه منهجه في عرض وترتيب شواهده داخل الباب الواحد، إذ الغالب عنده تقديم الشاهد القرآني يليه الشاهد الشعري، ثم يأتي بالمثل - إن وجد - ولنتأمل قوله تحت هذا العنوان: «وذلك قوله: «هذا ولا زعماتك». أي: ولا أتوهم زعماتك. ومن ذلك

وقد أكثر سيبويه من الأمثال في هذا الباب محتاجاً بها على صحة القاعدة والحكم الذي انتهى إليه، ومستشهدًا بها على صحة بعض الأساليب والأقوال المسماة عن العرب. فمن ذلك قوله: «ومما ينتصب على إضمار الفعل المستعمل إظهاره، قوله: هلاً خيراً من ذلك، وألا خيراً من ذلك، أو ألا تفعل غير ذلك. وهلاً تأتي خيراً من ذلك. وربما عرَضْتَ هذا على نفسك فكنت فيه كالمخاطب، كقولك: هلاً أفعُلُ، وألا أفعُلُ .. ومن ذلك قوله: «أو فرقاً خيراً من حُبٍ».

وانما حمله على الفعل؛ لأنَّه سُئل عن فعله فأجاب على الفعل الذي هو عليه»^(٤٤).

ومنه أيضاً قوله: و «لو» «بمنزلة» إنْ «لا يكون بعدها إلا الأفعال؛ فإن سقط بعدها اسم فيه فعل مضمر في هذا الموضع تبني عليه الأسماء. فلو قلت: ألا ماء ولو بارداً، لم يحسن إلا النصب، لأن بارداً صفة، ولو قلت: أئنت بباردِ كان قبيحاً .. ألا ترى كيف قبح أن يضع الصفة موضع الاسم.

ومن ذلك قول العرب «ادفع الشرَّ ولو إصبعاً» كأنه قال: ولو دفعته إصبعاً، ولو كان إصبعاً^(٤٥) فقد جعل المثل هنا دليلاً على القاعدة وشاهدأ لها.

ويستمر سيبويه في عرض الأساليب التي يرى فيها إضماراً للفعل المستعمل إظهاره فيقبل منها ما حُسن ويرفض منها ما قُبُح محتملاً في ذلك كلّه إلى الأمثال العربية السائرة على ألسنة العرب، فيقول: «ومما ينتصب أيضاً على إضمار الفعل المستعمل إظهاره، قوله: حدَّث فلان بكتذا وكذا، فتقول: صادقاً والله. أو أنسدك شعراً، فتقول: صادقاً والله، أي قاله صادقاً. لأنك إذا أنسدك فكانه قد قال كذا. ومن ذلك

الحكم والقاعدة يقول: فإنما ذكرت لك ذا الأمثل لك الأول به؛ لأنه كثري في كلامهم حتى صار بمنزلة المثل فمحذف^(٥٧). ومنه أيضاً ما جاء في باب (ما ينتصب على إضمار الفعل المتروك إظهاره في غير الأمر والنهي)^(٥٨) ففي هذا الباب يقدم عدداً من الأقوال والأساليب الواردة عن العرب مثل قولهم: «أخذته بدرهم فصاعداً» وقولهم: «من أنت زيداً وغيرهما، دون أن يقدم لها شاهداً من قرآن أو شعرٍ. حتى إذا انتهى من عرض بعض الأقوال جاء بشاهد من الأمثال، وهو قولهم: «أطْرِي إِنْكَ نَاعِلَةُ وَاجْمُعِي» ولتأمل فيما جاء به، لنرى كيف وظف هذا المثل؟ وكيف احتج به لقاعدة فرعية داخل قاعدته الأساسية:

يقول: «من ذلك قول العرب: من أنت زيداً»^(٥٩) فزعم يونس أنه على قوله: من أنت تذكر زيداً، ولكنه كثري في كلامهم واستعمل واستغفوا عن إظهاره، فإنه قد علم أن زيداً ليس خبراً ولا مبتدأ، ولا مبنياً على مبتدأ، فلا بد من أن يكون مبنياً على الفعل، بأنه قال: من أنت معرفاً ذا الاسم ولم يحمل زيداً على من ولا أنت. ولا يكون من أنت زيداً إلا جواباً بأنه قال: أنا زيد، قال: فمن أنت ذاكراً زيداً.. وصار كالمثل الجاري، حتى إنهم ليسألون الرجل عن غيره فيقولون للمسؤول: من أنت زيداً، بأنه يكلم الذي قال: أنا زيد. أي أنت عندي بمنزلة الذي قال: أنا زيد، فقيل له: من أنت زيداً. كما تقول للرجل: أطْرِي إِنْكَ نَاعِلَةُ وَاجْمُعِي أي: أنت عندي بمنزلة التي يقال لها هذا»^(٦٠).

وامعان النظر في هذه المسألة يوضح أن سيبويه أتى بالمثل: «من أنت زيداً» شاهداً وجهاً للقاعدة والحكم الذي أثبته وهو عمل الفعل المتروك إظهاره النصب في غير الأمر والنهي. ثم جاء بالمثل الآخر (أطْرِي إِنْكَ نَاعِلَةُ وَاجْمُعِي)؛ ليوضح به صحة احتجاجه بالمثل السابق

قول الشاعر وهو ذو الرمة، وذكر الديار والمنازل: ديار مية إذ مي مساعدة ولا يرى مثلها عجم ولا عرب^(٥١) كانه قال: أذكر ديار مية، لكنه لا يذكر أذكر لكثره ذلك في كلامهم واستعمالهم إيه، ولما كان فيه من ذكر الديار قبل ذلك، ولم يذكر ولا أتوهم زعماتك لكثره استعمالهم إيه، واستدلله مما يرى من حاله أنه ينهاه عن زعمه^(٥٢). ثم يقدم عدداً آخر من الأمثال على سبيل الاحتجاج أيضاً تأكيداً للقاعدة ودعماً لدور الأمثال ومنزلتها بين الشواهد. فيقول: «من ذلك قول العرب: «كليهما وتمرا»، فذا مثل قد كثري في كلامهم واستعمل، وترك ذكر الفعل لما كان قبل ذلك من الكلام، بأنه قال: أعطني كليهما وتمرا. ومن ذلك قولهم: «كُلْ شَيْءٌ وَلَا هَذَا» و «كُلْ شَيْءٌ ولا شتيمة حُرّ» أي: أئت كل شيء ولا ترتكب شتيمة حُرّ، فمحذف لكثره استعمالهم إيه، فأجري مجرى: ولا زعماتك^(٥٣).

وقال أيضاً «ومما ينتصب في هذا الباب على إضمار الفعل المتروك إظهاره «أَنْتُهُوا خَيْرًا لَكُمْ»^(٥٤) و«وراءك أوسع لك» و«حسبك خيراً لك» إذا كنت تأمر. ومن ذلك قول الشاعر وهو ابن أبي ربيعة^(٥٥):

فَوَاعْدِيهِ سَرًا حَتَّى مَالِكَ أَوَالرِّبَا بَيْنَهُمَا أَسْهَلَا
وَإِنَّمَا نَصَبَتْ خَيْرًا لَكَ وَأَوْسَعَ لَكَ؛ لِأَنَّكَ حِينَ قَلْتَ:
أَنْتَهُ فَأَنْتَ تَرِيدُ أَنْ تُخْرِجَهُ مِنْ أَمْرِ وَتَدْخِلَهُ فِي آخِرِ
وَقَالَ الْخَلِيلُ: كَانَكَ تَحْمِلُهُ عَلَى ذَلِكَ الْمَعْنَى، كَانَكَ
قَلْتَ: أَنْتَ وَادْخُلْ فِيمَا هُوَ خَيْرٌ لَكَ، فَنَصَبْتَهُ.. وَحَذَفْتَ
الْفَعْلَ لَكْثَرَةِ اسْتِعْمَالِهِ إِيَاهُ فِي الْكَلَامِ، وَلَعِمَ الْمَخَاطِبَ
أَنَّهُ مَحْمُولٌ عَلَى أَمْرِ حِينَ قَالَ لَهُ: أَنْتَهُ، فَصَارَ بَدْلًا مِنْ
قَوْلِهِ: أَئْتَ خَيْرًا لَكَ، أَوْ ادْخُلْ فِيمَا هُوَ خَيْرٌ لَكَ^(٥٦).
وَبَعْدَ أَنْ يَقُدِّمَ الْمَزِيدَ مِنَ الْأَمْثَالِ وَالنَّمَادِيجَ الَّتِي يَوْضِعُ بَهَا

أنه يستحسن النصب على نحو ما جاء في المثل فيقول:
«والنصبُ فيه جيد بالغ على التفسير الأول»^(٦٥) ثم يأتي
بيت للنعمان بن المنذر يؤكد به صحة شاهده (المثل)
ويرجح به وجه النصب. وذلك قوله^(٦٦):

قد قيل ذلك إن حقاً وإن كذباً

فما اعتذارك من شيء إذا قيلاً
ومنه أيضاً تقاديمه المثل «لم يحرم من فُصْد له» على
قول أبي النجم: لو عُصر منه البَان والمسك انعصر^(٦٧)
وهو مما ورد في باب: (ما يُسْكَن استخفافاً وهو في
الأصل متحرك)^(٦٨)

٣ - مساواته بين المثل والشاهد الشعري أحياناً يجعلهما بمنزلة واحدة.

ومنه ما جاء في باب: (ما ينتصب فيه المصدر كان
فيه الألف واللام أم لم يكن فيه..) ^(٦٩) فقد قال:
«وأما ما ينتصب في الاستفهام من هذا الباب فقولك:
أَيَّامًا يا فلان والناس قعود، وأجلوساً والناس يعدون،
لا يريد أن يخبر أنه يجلس ولا أنه قد جلس وانقضى
جلوسه، ولكنه يخبر أنه في تلك الحال في جلوس وفي
قيام. قال الراجز، وهو العجاج: أطرباً وأنت قنسري^(٧٠)
 وإنما أراد: أتطرب طرباً، أي أنت في حال طرب! ولم
يُخبر بما مضى ولا بما يستقبل. ومن ذلك قول العرب:
«أَغَدَّ كفدة البعير وموتاً في بيت سلولية»، كأنه إنما أراد
أَغَدَّ غدة كفدة البعير وأموت موتاً في بيت سلولية. وهو
بمنزلة أطرباً، وتفسيره كتفسيره^(٧١).

قوله: «وهو بمنزلة أطرباً، وتفسيره كتفسيره»
 يجعلهما بمنزلة واحدة، حتى وإن تقدم الشاهد الشعري،
 وهو ما يعني أن تقدمه في هذا الموضع ليس لأفضلية فيه
قدر ما هو ترتيب اقتضاه منهج التأليف.

ويؤكد قاعدة أن الأمثال لا تغير وأنها صالحة لأن يخاطب
بها المفرد والمثنى والجمع والمذكر والمؤنث^(٦١).

والحق أن تتبع مواطن الاحتجاج بالأمثال في كتاب
سيبويه يكشف عن أن احتجاجه بالأمثال لم يقف عند
حد القواعد النحوية المتعلقة بالتركيب اللغوي وحسب،
بل تجاوز ذلك لتكون الأمثال شاهداً وحجة على بعض
القضايا الصرفية ذات الصلة ببنية الكلمة - كما جاء في:
(باب ما يسكن استخفافاً وهو في الأصل متحرك)^(٦٢).
«وذلك قولهم في فخذ: فخذ وفي كبدِ كبد، وفي
عهد: عهد .. وقد احتاج كذلك بقولهم في المثل: «لم
يحرم من فُصْد له».

وتحت عنوان: (هذا باب است فعلت) يستعرض المعاني
التي تأتي عليها صيغة است فعلت من طلب وإصابة
ونحوهما.. إلى قوله: وقالوا في التحول من حال إلى حال
هكذا: «استنوق الجمل، واستتيسط الشاة»^(٦٣)

٤ - تقاديمه «المثل» - أحياناً - على غيره من الشواهد:

إمعان النظر في توظيف الشواهد عند سيبويه يؤكد
أنه كان يقدم الشاهد القرآني على غيره من الشواهد
سواء أكان الشاهد شعراً أم نثراً. إلا أنه وفي بعض
المواضع كان يقدم المثل على غيره من الشواهد. وذلك
على نحو ما جاء في باب ما يضم في الفعل المستعمل
إظهاره بعد حرف^(٦٤). فقد أورد فيه المثل «المرء مقتول
بما قاتل به إن خنجرًا فخنجر وإن سيفاً فسيف».

ثم تحدث عن جواز الرفع قائلًا: «وإن أضمرت
الرافع كما أضمرت الناصب فهو عربي حسن، وذلك
قولك: إن خيرٌ فخيرٌ، وإن خنجرٌ فخنجرٌ. كأنه قال: إن
كان معه خنجر حيث قاتل الذي يقتل به خنجر ... إلا

على جواز دخول نون التوكيد على الأفعال المسقوقة بنفي وذلك قولهم: «في عضة ما ينْبَتْنَ شَكِيرُهَا» وقولهم: «بِأَمْ مَا تَخْتَنَّهُ، وَكَذَلِكَ قَوْلُهُمْ: «بَعْنَ مَا أَرَيْنَكَ». ومنه أيضاً: ما جاء في باب (است فعلت) فقد جاء بالمثلين «استنوق الجمل» و «استيست الشاة»؛ ليستدل بهما على إفاده است فعلت» معنى التحول.

وعلى أي حال فقد سلك سيبويه هذا المسلك في غير موضع من كتابه، حيث لوحظ استشهاده بأكثر من مثل في الباب الواحد واحتاجه بأكثر من مثل للمسألة الواحدة؛ الأمر الذي يكشف عن قيمة الأمثال عنده ويوضح دورها في بناء القاعدة النحوية ويعلي من شأنها بين سائر الشواهد.

٦ - احتجاجه بالمثل الواحد على مسائل متعددة وفي مواطن متفرقة :

من ذلك احتجاجه بقولهم «أَطْرَقَ كَرَّا» فقد جاء به تارة في باب (الحروف التي ينبع بها المدعو)^(٧٣) شاهداً على جواز حذف حرف النداء من النكرة^(٧٤)، ثم جاء به تارة أخرى في باب (ما جاء بناء جمعه على غير ما يكون في مثله ولم يكسر هو على هذا البناء)^(٧٥) وذلك قوله «وقالوا: كَرَوْانُ وَلِلْجَمِيعِ كَرَوْانٌ، فَإِنَّمَا يَكْسِرُ عَلَيْهِ «كَرَّى»، كَمَا قَالُوا: إِخْوَانٌ، وَقَدْ قَالُوا فِي مَثَلٍ «أَطْرَقَ كَرَّا» وَمَثَلُ ذَلِكَ: حَمَارٌ وَحَمِيرٌ وَمَثَلُ ذَلِكَ: أَصْحَابُ وَأَطْيَارُ وَفَلَوْ وَأَفَلَاءُ»^(٧٦).

ومنه أيضاً احتجاجه بالمثل «الظباء على البقر» الذي جاء به شاهداً على جواز حذف الفعل المستعمل إظهاره في الأمر والنهي استغناء عنه بعلم المخاطب ودلالة الحال المشاهدة. ثم احتاج به لمسألة أخرى وفي موطن آخر من كتابه، وذلك عند حديثه عن جواز خروج ضبط «غضب» من النصب إلى الرفع في قولهم: «غَضَبَ الْخَيْلَ عَلَى اللُّجْمِ» وذلك قوله: ومن العرب من يرفع فيقول «غَضَبَ الْخَيْلَ عَلَى

٤ - اكتفاءه أحياناً بالمثل كشاهد وحيد يحتاج به: ربما اكتفى بالمثل فقط - شاهداً دون سواه، يحتاج به على قاعدة بعينها، وربما كان ذلك راجعاً إلى طبيعة الباب والمادة المدرسة، حيث يتعدد أحياناً وجود الشاهد الشعري فضلاً عن الشاهد القرآني، ومن ثم يكتفي سيبويه بما أثبته من المثل؛ ليكون شاهداً على القاعدة، وذلك نحو استشهاده بقولهم «بَئْسَ الرَّمِيمَةُ الْأَرْبَبُ»^(٧٧) على مجيء وزن «فعيل» بمنزلة «مفهول» في جمع التكسير وهو في المؤنث والمذكر سواء. ويلاحظ أنه قد أكثر - في هذا الموضوع - من ذكر وإثبات الأمثلة التي جاءت في شكل كلمات مفردة؛ ليوضح بها القاعدة؛ الأمر الذي يؤكّد ندرة الشاهد القرآني والشعري أحياناً ويكشف عن المساواة في القيمة والدلالة بين جميع الشواهد عنده.

٥ - احتجاجه للمسألة الواحدة بأكثر من مثل؛ وقد ظهر هذا جلياً خاصة في تلك الأبواب المتتابعة التي عالج فيها مواضع الحذف والإضمار المتعلقة بالفعل، فقد استدل على حذف الفعل وجوباً وجوازاً بمجموعة أمثال - سبق ذكرها وإثباتها عند الحديث عن اعتماده المثل شاهداً أساساً وحججاً في بناء القاعدة وذلك نحو قوله: «اللَّهُمَّ ضَبِعَا وَذَبِيَا» و «أَمْرَ مِبْكَاتِكَ لَا أَمْرَ مِضْحَكَاتِكَ» و «الظَّبَاءُ عَلَى الْبَقَرِ» و «المرءُ مَقْتُولٌ بِمَا قُتِلَ إِنْ خَنْجَرَ أَفْخَنْجَرُ» و «أَوْفَرَقَأَ خَيْرًا مِنْ حُبَّ» و «أَدْفَعَ الشَّرَّ وَلَوْ أَصْبَعَ» و «كُلَّ شَيْءٍ وَلَا شَيْمَةَ حَرَّ» و «مَتَعْرِضًا لَعَنْ لَمْ يَعْنِه» و «هَذَا وَلَا زَعْمَاتِكَ» و «كَلِيهِمَا وَتَمَرَا» إلى غير ذلك من الأمثال التي احتاج بها على هذه المسائل والتي ازدحمت بها تلك الأبواب.

ومن ذلك أيضاً: ما جاء في باب النون الثقيلة والخفيفة، فقد جاء في هذا الباب بثلاثة أمثال احتاج بها

٧ - اعتماده - غالباً - رواية واحدة للمثل، وأحياناً - أكثر من رواية :

إن التأمل في مجموعة الأمثال التي أثبتتها سيبوبيه في كتابه يكشف أن معظمها جاء على رواية واحدة، هي عنده موطن الشاهد ومناط الاحتجاج، إلا أن إمعان النظر في بعض هذه الأمثال وطريقة توظيفه لها يكشف كذلك أنه كان - أحياناً - يقدم المثل محتاجاً به على شيء معين أو مسألة محددة، ثم يذكر له رواية أخرى ربما نأت به عن كونه شاهداً على تلك المسألة.

وبتبع المواطن التي ورد فيها ذكر لهذه الروايات لوحظ أنه كان يصرح ببعضها في مواطن معينة، وربما ترك ذكر بعضها الآخر دون تصريح أو تلميح، بمعنى أنه كان يعتمد رواية واحدة للمثل دون تصريح أو تلميح لغيرها - وإن كان موجوداً - لأن هذه الرواية - التي أثبتها - هي الخادمة لفكرةه والمقوية لقاعدته، بل ربما كانت هي الشاهد الذي تُبنى عليه القاعدة وما أقرّه من رأي، وذكر غيرها ربما هدم ما انتهى إليه من حكم أو أرساه من قاعدة.

وللتوضيح ذلك النهج الذي انتهجه يمكن الرجوع إلى ما جاء من أمثال في باب (ما يضرم فيه الفعل المستعمل إظهاره بعد حرف)^(٨١) فقد حشد في هذا الباب عدداً من الأمثال منها قولهم: «متعرضاً لعن لم يعني» وقولهم: «بيع الملطى لا عهد ولا عقد» برواية النصب فيهما على أنها شاهدان على جواز إضمamar الفعل.

ثم عقب قائلاً: ومن العرب من يقول: (متعرض) ومنهم من يقول: «صادق والله^(٨٢)». وكل عربي^(٨٣). فقوله: «ومن العرب من يقول: «إشارة للرواية الأخرى للمثل وهي رواية «الرفع» وإثباته لها تأكيد عليها، وقوله:

اللجم» فرفعه، كما رفع بعضهم: «الظباء على البقر»^(٧٧). وأما قولهم: «عسى الغوير أبؤساً» فقد جاء به في ثلاثة مواطن محتاجاً به على عدة مسائل، ومؤكداً قاعدة نحوية مفادها «أنهم قد يجعلون الشيء من كلامهم في موضع على غير حاله التي يكون عليها فيسائر الكلام» يتضح ذلك في قوله: «ومثل قولهم: من كان أخاك، قول العرب: ما جاءت حاجتك كأنه قال: ما صارت حاجتك، ولكنه أدخل التأنيث على «ما»، حيث كانت الحاجة، كما قال بعض العرب: منْ كانتْ أمك، حيث أوقع «من» على مؤنث. وإنما صُير «جاء» بمنزلة «كان» في هذا الحرف وحده؛ لأنه بمنزلة المثل، كما جعلوا «عسى» بمنزلة «كان» في قولهم: «عسى الغوير أبؤساً»، ولا يقال: عسيت أخانا .. ومن كلامهم أن يجعلوا الشيء في موضع على غير حاله فيسائر الكلام^(٧٨).

ومنه أيضاً قوله: «... كما لم يجز حذف حرف الجر إلا في الأماكن، في مثل: دخلت الدار. واختصت بهذا، كما أن «لدن» مع غدوة لها حال ليست في غيرها من الأسماء، وكما أن «عسى» لها في قولهم «عسى الغوير أبؤساً» حال لا تكون في سائر الأشياء»^(٧٩).

وأما الموضع الثالث فتمثل في قوله: «ومن العرب من يقول: عسى يُفَعِّلُ، يشبهها بكلاد يَفْعَلُ، فيفعل حينئذ في موضع الاسم المنصوب في قوله: «عسى الغوير أبؤساً» فهذا مثل من أمثال العرب، أجروا فيه «عسى» مجرى «كان»^(٨٠).

وبهذا يتضح كيف استطاع سيبوبيه توظيف المثل الواحد للاحتجاج به أكثر من مرة على أكثر من مسألة وفي أكثر من موضع في كتابه، الأمر الذي يكشف جلياً عن أهمية الأمثال عنده، ويفوكد على دورها وأثرها في بناء القاعدة نحوية.

ومنه أيضاً ما وصفه بأنه قول بعض العرب: «أَغْدَةُ كفَدَةُ الْبَعِيرُ وَمَوْتًا فِي بَيْتِ سَلْوِيَّةٍ»^(٨٧).

فقد اكتفى فيه برواية النصب محتاجاً بها على انتصاب المصدر بفعل مضمر متراكب إظهاره كأنه إنما أراد: أَغْدَهُ غَدَةً كفَدَةً الْبَعِيرُ، وَمَوْتًا فِي بَيْتِ سَلْوِيَّةٍ. ولم يصرح برواية الرفع على نحو ما جاء في بعض كتب الأمثال^(٨٨). وإن كان قوله: (من ذلك قول بعض العرب) إشارة - كما سلف - إلى أن للمثل رواية أخرى وتوجيهها آخر يمكن حمله عليه.

ولعل إثبات بعض الروايات لبعض الأمثال، أو رواية المثل بأكثر من رواية يثير تساؤلاً حول معنى القاعدة التي استقرت في أذهان وفكر كثير من الباحثين والدارسين والتي تقول: «إن الأمثال لا تغير» إذ ما المقصود بالتغيير هنا في ظل تعدد الرواية لبعض الأمثال؟ وهل نعد تعدد رواية المثل شكلاً من أشكال التغيير؟ أم أن التغيير الذي قصدته هؤلاء تغيير آخر؟

وإذا كان المثل بيت شعر أو جزءاً أو شطراً من بيت شعر فهل يجوز تغييره؟ أم نتركه على ما هو عليه وإن دخله شيء من الضرورة التي تجيز للشاعر ما لا يجوز للناشر؟ وهل المقصود بثبات المثل هو ثبات منطوقه مهما تغير نوع أو عدد المخاطب به على ما قد يوجد فيه من مخالفة لا شك أن المسألة تحتاج إلى مزيد بحث حتى نصل فيها إلى رأي صحيح نقبل معه هذه القاعدة أو نرفضها أو على الأقل نصوب ما يحتاج فيها إلى تصويب أو تصحيح.

٨ - مجيء بعض الأمثال ليس احتجاجاً بها؛ بل تمثيلاً واستئناساً ودعمًا للقاعدة؛
إن النظر في مجموع الأمثال التي وردت في كتاب سيبويه يكشف أن بعضها لم يأت لكونه شاهداً أو حجة يحتاج بها

«وكيل عربي» تصريح منه بجواز الوجهين النصب والرفع. ثم جاء بمثلين آخرين شاهدين على ذات المسألة بما قولهم: «غضب الخيل على اللُّجُم» وقولهم: «الظباء على البقر».

معقباً عليهمما بمثل ما عقب به على المثلين السابقين فقال: ومن العرب من يرفع فيقول: «غضبُ الخيل على اللُّجُم» فرفعه، كما رفع بعضهم «الظباءُ على البقر»^(٨٩). ولعل منه أيضاً ما أثبتته شاهداً على ما يحذف منه الفعل لكثرته في كلامهم حتى صار بمنزلة المثل. فقد احتج في هذا الباب بقولهم: «كليهما وتمرأ» وقال: «فذا مثل قد كثر في كلامهم واستعمل، وترك ذكر الفعل لما كان قبل ذلك من الكلام، كأنه قال: «أعطني كليهما وتمرأ» كأنه قال: كلاهما لي ثابتان وزدني تمراً»^(٨٥). وهكذا يعتمد سيبويه رواية للمثل يحتاج بها لقاعدته، وربما جاء بأخرى ليوضح بها سعة العربية وتراثها، وهو في كل ذلك بارع في توظيف شواهده من الأمثال: مع الأخذ في الحسبان أنه كان يتجاهل - أحياناً - بعض الروايات التي قد يؤدي ذكرها إلى سقوط المثل كشاهد ومن ثم انتفاء الاحتجاج به.

من ذلك مثلاً المثل الذي جاء به شاهداً في باب ما جرى من الأمر والنهي على إضمار الفعل المستعمل إظهاره حيث قال: «ومنه قول العرب» أمر مبكياتك لا أمر مضحكاتك... فقوله: «ومنه قول العرب» يوحي بأن هناك إجماعاً على رواية المثل بهذه الرواية فقط، مع أن الميداني وغيره من جامعي الأمثال قد أثبتوها رواية أخرى للمثل جاء فيها مرفوعاً فقال: «ويروى «أمر» بالرفع، أي أمر مبكياتك أولى بالقبول والاتباع من غيره»^(٨٦) وهي الرواية التي تجاهلها سيبويه.

إلى أن قال: «ومثل ذلك قول العرب في مثل من أمثالها إن لا حظية فلا أليّة» أي إن لا تكن له في الناس حظية فإنني غير أليّة، لأنها قالت في المعنى: إن كنت ممن لا يُحظى عنده فإني غير أليّة^(٩٠)، ومنه أيضاً ما جاء في: باب (أسماء الأرضين)^(٩١) عند حديثة عن (هجر التي رأى أنها مما يؤذن ويدرك، ومن ثم يجوز فيها الصرف وعدمه واحتج بقول الفرزدق:

منهن أيام صدق قد عرفت بها أيام فارس والأيام من هجرا
فهذا أنت، ثم جاء بقولهم: «كجالب التمر إلى
هجر» على سبيل التمثيل والاستئناس.

ومنه ما جاء في (باب ما إذا الحقته «لا» لم تغيره عن حاله التي كان عليها قبل أن تتحقق به)^(٩٢) ، فقد أوضح في هذا الباب أن «لا» في الاستفهام تعمل فيما بعدها كما تعمل فيه إذا كانت في الخبر، واستشهد لذلك بقول حسان بن ثابت^(٩٣):

ألا طعان ولا فرسان عادية إلا تجشوكم عند التنانير.
ثم جاء بقولهم في مثل: (أفلا قماص بالعيর)^(٩٤)
وذلك على سبيل التمثيل والتوضيح.

وهكذا يأتي سيبويه بهذه الأمثال ليس احتجاجاً بها وإنما للتمثيل والتوضيح: الأمر الذي يكشف لنا عن جانب جديد من جوانب توظيفه للأمثال، ويؤكد أهميتها عنده.

٩ - احتجاجه بالمثل وإن خالف القياس

لكثرته وجريانه على الألسنة :

جاء سيبويه في كتابه بمجموعة من الأمثال التي خرجت عن الأصل وخالفت القاعدة؛ وذلك بهدف إكمال القواعد بإظهار المخالف والشاذ والنص عليهما بغية الوصول إلى قاعدة عامة شاملة وحاصرة لكل داخل فيها أو خارج عنها. ويلاحظ أنه كان ينعت محتوى هذه

لقاعدة، وإنما جاء على سبيل التمثيل والاستئناس رغبة في التوضيح أو دعماً لرأي أو تأكيداً لقاعدة.

ويلاحظ على هذه الأمثال التي يمكن تسميتها بالأمثال التمثيلية أو التوضيحية ملاحظات منها كثيرة:

١ - أنها تأتي - غالباً بعد استيفاء الشواهد التي يمكن أن تكون حجة أو دليلاً على المسألة التي يريد التعقيد لها. سواء أكانت هذه الشواهد شعرأً أم نثراً.

٢ - يقدم لها - غالباً - بقوله: «ومثل ذلك قول العرب في مثل من أمثالها». مما يؤكد أن ما يقدمه إنما جاء به على سبيل التمثيل والاستئناس وبهدف التوضيح لا الاحتجاج.

٣ - هذه الأمثال لا تؤسس قاعدة ولا تحسم خلافاً. ولعل من أوضح الموضع التي وردت فيها هذه الأمثال: (باب الشيئين اللذين ضم أحدهما إلى الآخر فجعلاه بمنزلة اسم واحد)^(٩٥) ، فقد جاء فيه بعد من الكلمات التي تتطبق عليها القاعدة واحتاج لقادته بعد من الشواهد شرعاً ونشرأً ثم قال: ومثل ذلك قول العرب: «لا أفعل ذلك حيري دهر» : أي أبداً. منزلة بذلك الشيئين «حيري» و (دهر) منزلة اسم واحد بعد أن ضم أحدهما إلى الآخر، ومشيراً إلى أن اليماء تتلزم الإسكان في بالإضافة على نحو ما جاء في هذا المثل.

ومنه ما جاء في: (باب ما يضر في الفعل المستعمل إظهاره بعد حرف)، فقد احتج لهذه المسألة بعد من الشواهد شرعاً ونشرأً، ثم ذهب إلى القول بجواز إضمار رافع بدلاً من الناصب فقال: «وإن أضمرت الرافع كما أضمرت الناصب فهو عربي حسن، وذلك قوله: إن خير فخير .. كأنه قال: وإن كان في أعمالهم خير فالذي يُجزون به خير .. وأتبع ذلك أيضاً بعد آخر من الشواهد

تحثير «معدّي» في غير هذا المثل، ثم أشار إلى وجه المخالفة الموجودة في هذا المثل بقوله: «إِنْ حَقَرْتَ مُعَدِّي ثقلَ الدَّالِ فَقُلْتَ: مُعَدِّي»^(١٠٠).

ولعل من هذا الاحتجاج أيضاً ما أثبته من حديث عن قولهم في المثل: «عَسَى الْغَوِيرُ أَبُوسًا» الذي ورد ذكره في أكثر من موضع من كتابه، الأول: حديثه عن جواز مجيء « جاء » بمنزلة « كان » على نحو ما جاء في قول العرب: ما جاءت حاجتك، كأنه قال: ما صارت حاجتك .. وإنما صير « جاء » بمنزلة « كان » في هذا الحرف وحده؛ لأنه بمنزلة المثل، كما جعلوا « عَسَى » بمنزلة « كان » في قولهم: «عَسَى الْغَوِيرُ أَبُوسًا»^(١٠١).

الثاني: عند حديثه عن جواز قولهم: مُطْرِنَا السَّهْلُ وَالْجَبَلُ أو مطربنا السهل والجبل، فقد أوضح أن المعنى أنهم مُطربوا في السهل والجبل ولكنهم أجازوا هذا كما أجازوا قولهم: « دَخَلْتَ الْبَيْتَ »، وإنما معناه: دخلت في البيت^(١٠٢). ثم قال: « وَلَمْ يَجِيزْهُ فِي غَيْرِ السَّهْلِ وَالْجَبَلِ وَالظَّهَرِ وَالبَطْنِ »، كما لم يجز « دَخَلْتَ عَبْدَ اللَّهِ » فجاز ذاته في هذا وحده، كما لم يجز حذف حرف الجر إلا في الأماكن، في مثل: دخلتُ البيت، واختصت بهذا، كما أن « لَدُنْ » مع « غَدْوَة » لها حال ليست في غيرها من الأسماء، وكما أن « عَسَى » لها في قولهم «عَسَى الْغَوِيرُ أَبُوسًا» حال لا تكون في سائر الأشياء^(١٠٣) مشيراً بذلك إلى جواز أن تكون عسى « بمنزلة » كان « على ما في هذا من مخالفة للأصل وخروج عن القاعدة.

الموضع الثالث قوله: « أَعْلَمُ أَنْ مِنَ الْعَرَبِ مَنْ يَقُولُ: عَسَى يَفْعُلُ يَشْبَهُهَا بِكَادَ يَفْعُلُ، فَيَفْعُلُ حِينَئِذٍ فِي مَوْضِعِ الْأَسْمَاءِ الْمُنْصُوبِ » في قوله: «عَسَى الْغَوِيرُ أَبُوسًا» فهذا مثل من أمثال العرب، أجروا فيه « عَسَى » مجرى « كان »

الأمثال بأوصاف تكشف عن مخالفتها وخروجها من نحو قوله: « وَلَيْسَ هَذَا بِكَثِيرٍ وَلَا بِقَوِيٍّ » وقوله: « وَلَيْسَ بِمُطْرِدٍ » وقوله: « وَهَذَا قَلِيلٌ .. وَغَيْرُهَا ».

ولعل من أبرز الموضع التي تكشف عن هذه المخالفات: ما جاء في باب: (الحرروف التي ينبه بها المدعى)^(١٠٤)، وبعد أن ذكر أن الأصل في نداء الاسم غير المندوب أن ينبه بخمسة أشياء: يا، وأيا، وهيا، وأي، وبالألف، وبين أن الأصل هو ذكر وإثبات هذه الحروف، وأنها قد تمحى استغناء عنها مع المعرف .. قال: ويجوز حذف « يا » من النكرة في الشعر .. وقال في مثل: « افْتِدِ مَخْنَقُ، وَأَصْبَحْ لَيْلٌ » و« أَطْرَقْ كَرَا » ثم قال: « وَلَيْسَ هَذَا بِكَثِيرٍ وَلَا بِقَوِيٍّ »^(١٠٥) إشارة منه إلى ما تحمله هذه الأمثال من مخالفة للأصل. ومنه أيضاً ما جاء في باب (ما اعتل من أسماء الأفعال المعتلة على اعتلالها)^(١٠٦) فقد أورد فيه قول بعضهم: « إِنَّ الْفَكَاهَةَ لِمَقْوَدَةٍ إِلَى الْأَذَى » محتاجاً به على مجيء « مقودة » على وزن « مَفْعُلَة » مخالفة بذلك الأصل، إذ الأصل وجوب الإعلال، وعدم الإعلال شذوذ ومخالفة للقياس، وقد علق على هذا الاستعمال قائلاً: « وَهَذَا لَيْسَ بِمُطْرِدٍ، كَمَا أَنْ أَجَوْدُتُ لَيْسَ بِمُطْرِدٍ »^(١٠٧).

ومنه ما جاء في باب: (ما تجيء فيه الفعلة تريد بها ضرباً من الفعل)^(١٠٨) وبعد أن أثبت أن هذا الوزن يأتي لبيان الهيئة كما في قوله: « قَتَلْتُهُ قَتَلَهُ سُوءٌ »، تريد الضرب الذي أصابه من القتل. قال: « وَقَدْ تجيءُ الْفِعْلَةُ لَا يُرَادُ بِهَا هَذَا الْمَعْنَى، وَذَلِكَ نَحْوُ الشَّدَّةِ وَالشِّعْرَةِ .. وَقَالُوا: « لَيْتِ شِعْرِي » في هذا الموضع استخفافاً؛ لأنَّه كثُرَ في كلامهم .. وصار كالمثل، محتاجاً لذلك بقولهم في المثل « تَسْمُعُ بِالْمُعَيْدِي لَا أَنْ تَرَاهُ » مسوغاً ما فيه من مخالفة في تصغير « معدى » بأنه مثل، وأنه أكثر في كلامهم من

١١ - ذكره قصة المثل واستحضار الموقف اللغوي:
اهتم سيبويه في كتابه بدلالة الحال والسياق غير اللغوي وما يتضمنه من عناصر لها تأثيرها في بناء الجملة وإسهامها في تفسير معناها والكشف عن دلالتها. والثابت لدى الباحثين^(١١٠) احتكامه في كثير من الموضع المشكلة إلى دلالة الحال - وما تتضمنه من عناصر ممثلة في المتكلم والمخاطب وما يحيط بهما وبالكلام من ظروف وملابسات - ثقة منه بما يمكن أن تقدمه هذه القرينة من تفسير أو حل لبعض هذه المشكلات.
وتعد الأمثال - بما قد يصاحبها من ذكر للموقف الذي قيلت فيه - رافداً مهمّاً من روافد دلالة الحال، يسهم في رسم صورة للمشهد غير اللغوي الذي تم فيه إنتاج الكلام، ومن ثم يكون لها دورها في تفسيره. وقد نبه سيبويه إلى أهمية ذلك في إشارة منه عند حديثه في باب (ما جرى من الأسماء التي لم تؤخذ من الفعل مجرى الأسماء التي أخذت من الفعل) حيث ذكر قصة المثل الذي احتج به فقال: «وحدثنا بعض العرب، أن رجلاً منبني أسد قال يوم جبأة واستقبله بغير أعور فتطير منه، فقال: يابني أسد: «أعور وذاناب»، فلم يرد أن يسترشدهم ليخبروه عن عوره وصحته، ولكنه نبههم، كأنه قال: أستقبلون أعور وذاناب ! فالاستقبال في حال تبيهه إياهم كان واقعاً .. وأراد أن يثبت لهم الأعور ليحدروه»^(١١١).

فمن الواضح هنا اعتماده على معطيات دلالة الحال في تفسيره وجه نصب الكلمة (أعور) وبيان أن الناصب لها عامل محذوف لدلالة الحال عليه.

هذه هي أهم المعالم التي ميزت منهج سيبويه في تعامله مع الأمثال التي أثبتتها في كتابه، وهي - بلا شك - تكشف عن عنابة واهتمام بالأمثال وجدت صداتها

ولا يخفى ما في قوله: «في فعل حينئذ في موضع الاسم المنصوب» من إشارة إلى ما في هذا الاستعمال من شذوذ وخروج عن الأصل وما فيه من دلالة أيضاً على ضرورة أن تؤول «أبوساً» بجملة حتى يستقيم الكلام^(١١٤). وقد ذكره ابن جني عند حديثه عن الإطراد والشذوذ، وجعله من قبيل المطرد في القياس والشاذ في الاستعمال^(١١٥).

١٠ - احتجاجه بالمثل الوارد عن لغة من اللغات:

اهتم سيبويه في استدلالاته واحتجاجاته بلغات العرب، فكان يستشهد بها في كثير من المسائل، وكان بعد لغة قريش أوضح اللغات وأعلاها؛ فهي اللغة الأولى والقديمة عنده^(١١٦).

وتأتي بعدها في القوة والفصاحة لغةبني تميم، وإن عدّها الأقيس - أحياناً - في بعض الموضع التي اختلفت فيها اللغتان^(١١٧). ولم يمنعه ضعف بعض لهجات تميم من الاحتجاج، بل أو بما ورد عليها من أمثل. من ذلك احتجاجه بلغة بكر بن وائل التي وصفها في موضع من الكتاب بأنها «ردية جداً»^(١١٨) إلا أن هذا لم يمنعه من الاحتجاج بها شرعاً ونشرأً في باب (ما يُسكن استخلفاً وهو في الأصل متحرك) قال: «ومن ذلك قولهم في فخذ: فخذ وفي كبد: كَبْد .. الخ إلى أن قال: وهو لغةبني بكر بن وائل وأناس كثير من تميم، ثم أحتج لها بقولهم في المثل: «لم يُحرِّم من قُضِد له»^(١١٩).

وتتبع هذه الظاهرة عند سيبويه يؤكد أنه كان مهتماً بلغات العرب ولهجاتها بصرف النظر عن قوة اللغة أو ضعفها، فالغاية عنده بناء القاعدة واستكمال جوانبها وبيان ما هو فصيح؛ ليقاس عليه، وأما غير الفصيح؛ فيوضع وينص عليه؛ ليوضع في مكانه المناسب من القاعدة.

وفي مجيء «كأن» بمعنى صار اعتمد ابن مالك قولهم في المثل: «قعدت كأنها حربة»^(١١٦).

وعلى الابداء بالنكرة إذا كانت في معنى المحصور اعتمد ابن هشام قولهم: «شرأهر ذاناب»^(١١٧) إلى غير ذلك من مواطن احتجاجهم بالأمثال.

وعلى أي حال فإن تتبع الأمثال في بعض المصادر النحوية يوضح أن سيبويه كان الأكثر عناء واهتمامًا بها، فقد أورد منها ما يزيد على الأربعين مثلاً، في الوقت الذي لم يزد عددها عند البرد على خمسة وثلاثين مثلاً، وتعامل الزجاجي مع عشرة منها، بينما استشهد الزمخشري باثنى عشر، وتعامل ابن مالك مع سبعة، على حين جاء ابن هشام بواحد وعشرين مثلاً. وهكذا نجد أن مجموعة الأمثال التي اعتمدها النحاة في استدلالاتهم يختلف من عالم لآخر، وأن الاستدلال بها في حركة دائمة ومتواصلة، بمعنى أنهم لم يتزموا في استشهادهم بالأمثال بتلك المجموعة التي أثبتتها سيبويه في كتابه، فقد زادوا عليها ونقصوا منها، وربما يرجع ذلك إلى شهرة بعض الأمثال وسريانها في فترة زمنية معينة ثم زوال تلك الشهرة عنها؛ ليحل غيرها محلها في الجريان والسريان، فتدخل بذلك في دائرة الاحتجاج والاستشهاد. وأيًّا كان الأمر فالمؤكد - عندنا - هو ثبات الأصل في الاحتجاج بالأمثال واعتمادها مصدرًا من مصادر الاستشهاد باللغة عندهم. وإن اختلف شكل هذا الاعتماد من عالم لآخر.

وخلاصة القول: إن الأمثال كانت مادة خصبة للاستشهاد واستبطاط الأحكام عند سيبويه ومن جاء بعده من النحاة على ما فيها من ضرورات وتجاوزات دعت إليها لغة الإبداع وكثرة القيود الفنية التي تقييد بها لغة الأمثال، خاصة ما جاء منها شعرًا أو جزءًا من شعر.

وتتأثيرها فيما خلفه من النحاة بدءاً من البرد (ت ٢٨٥هـ) في مقتضبه وابن السراج (ت ٢١٦هـ) في أصوله مروراً بالزجاجي في جمله (ت ٣٤٠هـ) والزمخشري في مفصلة (ت ٥٣٨هـ) ووصولاً إلى ابن مالك (ت ٦٧٢هـ) في تسهيله، وابن هشام (ت ٧٦١هـ) في مفنيه .. إلى آخر قائمة النحاة التي لا زالت - إلى اليوم - تهتم بالمثل، وتعدّ شاهداً ذاتاً تأثير في إثبات القاعدة أو تأكيدها.

وقد تمثل اهتمام هؤلاء بالمثل وتأثيرهم سيبويه في إثباتهم عدداً من الأمثال في مؤلفاتهم، جاء معظمها من بين الأمثال التي اعتمدها سيبويه في كتابه، وإن زاد بعضهم عليها أو قلل عنها. إلا أن معظمهم يكاد يتفق على أهمية الأمثال وكونها مصدرًا من مصادر الاحتجاج للغة. وقد لوحظ أنهم ينهجون المنهج نفسه، إذ رأوا أن بعض الأمثال يمكن أن تكون شاهداً وحججاً أساسية لبناء القاعدة، وأن بعضها الآخر لم يقوليرتقى إلى هذه المنزلة، فكان المجيء به داعماً ومؤكداً للقاعدة؛ لأن غيره من الشواهد كان أوضح منه أو أكثر دلالة على المطلوب في الوقت الذي جاء بعضها مجرد التمثيل والتوضيح والاستئناس للقاعدة.

فالمبرد - مثلاً - يعتمد قولهم في المثل: «كاد العروس يكون أميراً» «وكاد النعام يطير» على جواز مجيء «كاد» للمقاربة^(١١٨).

واستشهد على عدم جواز دخول نون التوكيد الخفيفة والثقيلة على اسم الفعل بقولهم في المثل: «وراءك أوسع لك»^(١١٩) كما جاء بقولهم: «في بيته يُؤْتى الحكم»^(١١٤) شاهداً على جواز تقديم ما حقه التأخير في النية والمعنى، فجاز تقديم الظرف قبل الفاعل على نية التأخير، ثم جاء بقولهم: «إنما يُجزى الفتى غير الجمل»^(١١٥) شاهداً على وقوع «إلا» موقع «غير».

العوا茗ش

- (٢٢) انظر : في المشترك بين الشعر والمثل، قراءة في المدونة التراثية والتنظرية لفاطمة الوهبي مجلة التراث العربي، العدد : ١٠٠ . ١١٠ .
- (٢٣) العقد الفريد لابن عبد ربه : تحقيق، محمد سعيد العريان، ٢١٢ .
- (٢٤) انظر: شرح ديوان الحماسة : تحقيق أحمد أمين، وعبد السلام هارون / ٩ . ١ .
- (٢٥) (٢٥) السابق / ١٠ .
- (٢٦) (٢٦) العمدة لابن رشيق / ١٩٥ .
- (٢٧) انظر: مواد البيان. ابن خلف؛ تحقيق حسين عبد اللطيف / ٢٤٥ .
- (٢٨) المقتصب للمبرد؛ تحقيق عبد الخالق عضيمة / ٤ / ٢٦١ .
- (٢٩) المزهري للسيوطى / ٤٨٦ / ١ .
- (٣٠) المحتسب في القراءات، ابن جني، / ٢ / ٧٠ .
- (٣١) انظر: الشاهد وأصول النحو في كتاب سيبويه. خديجة الحديثي / ، ١٠٨، ١٠٦، ٨٢ / ٢، ٢٣٨، ٢١٢، ١٤٢ .
- (٣٢) وانظر أيضاً: الكتاب / ١ / ١٤٣، ٢١٢، ١٤٢، ١٠٩، ١٠٨، ١٠٧، ١٠٦ / ٣، ١٨٧ .
- (٣٣) المزهري للسيوطى / ٤٧٥، ١٨٩، ١٢١ .
- (٣٤) انظر: الكتاب / ٢ / ١٨٧ .
- (٣٥) (٣٥) السابق / ١ / ٤٢١ .
- (٣٦) (٣٦) الكتاب / ٢ / ٥١٧ .
- (٣٧) يروى صدراً لبيت جاء بتمامه في خزانة الأدب / ١ / ٨٣، ٤ / ٤، ٤٨٩ .
- ومن عصبة ما يبتئن شكيّرها قدّيماً ويقتطع الزناد من الزند والعضة : واحدة العضة، وهو الشجر الضخم، الشكيّر : صغار الورق . يضرب مثلاً في مشابهة الرجل العظيم أباه .. انظر / مجمع الأمثال / ٢ / ٧٤ والمثل هنا شاهد على أن زيادة «ما» للتوكيد بمنزلة اللام، ولذا جاز توكيده بالتون .
- (٣٨) المعنى : لا تخترين إلا بشرط الألم، والمثل يضرب لمن يطلب أمراً لا يناله إلا بشقة .
- (٣٩) (٣٩) الكتاب / ٢ / ٢٥٣ .
- (٤٠) (٤٠) السابق / ١ / ٢٥٥ .
- (٤١) انظر: الأمثال للميداني / ١ / ٣٠، وقد ذكر فيه رواية الرفع فقال: ويُروى أمر بالرفع، أي أمر مبكياتك أولى بالقبول والاتّباع من غيره.
- (١) انظر : فصل المقال في شرح كتاب الأمثال. أبو عبيدة البكري : تحقيق إحسان عباس وعبد المجيد عابدين / ٨ .
- (٢) انظر : فصل المقال في شرح كتاب الأمثال / ٩ / ومجمع الأمثال للميداني / ٢٥ .
- (٣) انظر: مجمع الأمثال العربية. محمود إسماعيل صيني وآخرون / ٥-٢ .
- وجمهرة الأمثال لأبي هلال العسكري؛ تحقيق محمد أبو الفضل، وعبد المجيد قطاش / ٢٨ .
- (٤) انظر : القاموس المحيط، والمجمع الوسيط مادة (مثل) .
- (٥) انظر : مجمع الأمثال للميداني / ٣٢، ٣٤، والمقتصب / ٤ / ٢٦١ .
- (٦) انظر : السابق / ٢٤ . وجمهرة الأمثال / ١ / ٧ .
- (٧) المفردات في غريب القرآن، للراغب الأصفهاني، مادة (مثل) . ٢٩٤ .
- (٨) زهر الأكم في الأمثال والحكم للحسن البوسي؛ تحقيق وشرح قصي الحسيني / ١ / ٢٣ .
- (٩) انظر : المزهري للسيوطى : تحقيق محمد جاد المولى وعلى البحاوي، ومحمد أبو الفضل / ١ / ٤٨٦ .
- (١٠) كتاب الخطابة لأرسسطو : ترجمة عبد الرحمن بدوي، ٢٤٨ .
- (١١) انظر : مجمع الأمثال / ٤ / ٢٤ .
- (١٢) سورة الروم، الآية : ٥٨ .
- (١٣) سورة الإسراء، الآية : ٨٩ .
- (١٤) انظر : القاموس المحيط، والمجمع الوسيط، مادة (شهد) .
- (١٥) انظر : في أصول النحو لسعيد الأفغاني / ٦ / والرواية والاستشهاد باللغة، محمد عيد / ١٠٢ .
- (١٦) انظر: في تفصيل ذلك، الاقتراح في علم أصول النحو للسيوطى، ٢٦ وما بعدها، وانظر أيضاً : في أصول النحو، سعيد الأفغاني / ٩ / وما بعدها، والاستشهاد والاحتجاج / ٦١ / والأصول. تمام حسان / ١٠١ .
- (١٧) انظر: الاحتجاج بالشعر في اللغة - الواقع دلالته - محمد حسن جبل / ٥٢ وما بعدها .
- (١٨) انظر : الاستشهاد والاحتجاج باللغة / ٦ / ١٠٦ .
- (١٩) انظر : الأصول / ١٠٣-١٠٤ .
- (٢٠) العمدة : تحقيق محمد محين الدين عبد الحميد / ٢٠، والمزهري للسيوطى / ٢ / ٤٧٢ .
- (٢١) انظر : السابق نفسه / ١ / ٢٠ .



- (٦٢) الكتاب ١١٤/٤ .
- (٦٣) انظر : الكتاب ٧١/٤ .
- (٦٤) انظر : الكتاب ٢٥٨/١ .
- (٦٥) انظر : السابق ٢٥٨/١-٢٥٩ .
- (٦٦) البيت للنعمان، انظر : خزانة الأدب ٧٨/٢، وهمع الهوامع ١٢٠/١ وشرح المفصل ٩٧/٢، وشرح شواهد المبني للسيوطى ٦٨/٢ .
- (٦٧) انظر: المنصف ١٢٤/١، وشرح التصرير ١٩٤/١ واللسان مادة (عصر) .
- (٦٨) انظر : الكتاب ١١٣/٤، ١١٤ .
- (٦٩) الكتاب ٣٢٥/١ .
- (٧٠) انظر : ديوان العجاج ٦٦، وخزانة الأدب ٥١١/٤ والكتاب ١/٣٣٨ .
- (٧١) الكتاب ١/٢٢٨ . وانظر مواضع أخرى ١/٢٥٦، ٢٥٦، ٢٥٥، ٢٥٥، ٢٨٢، ٢٨٠ .
- (٧٢) انظر : الكتاب ٣٢١/٢، ٣٢١/٢، ٣٢٩ .
- (٧٣) الكتاب ٢٢٩/٢ .
- (٧٤) انظر : السابق ٢٢١/٢ .
- (٧٥) الكتاب ٦١٦/٢ .
- (٧٦) السابق ٦١٧/٢ .
- (٧٧) انظر : الكتاب ٢٧٣، ٢٥٦ .
- (٧٨) الكتاب ٥١، ٥٠/١ .
- (٧٩) السابق ١٥٩/١ .
- (٨٠) السابق ١٥٨/٢ .
- (٨١) انظر : الكتاب ٢٥٨/١ .
- (٨٢) إشارة إلى قول العرب : حدث فلان بكندا وكذا، فتقول : صادقاً والله، أي قاله صادقاً . انظر : الكتاب ١/٢٧١-٢٧٢ .
- (٨٣) الكتاب ٢٧٣/١ .
- (٨٤) السابق ٢٧٣/١ .
- (٨٥) انظر : الكتاب ٢٨٠/١ .
- (٨٦) انظر : السابق ٢٥٣/١، ٢٥٣، ٢٥٦ ومجمع الأمثال ٢٠/١ .
- (٨٧) الكتاب ٣٢٨/١ .
- (٨٨) انظر : مجمع الأمثال ٥٧/٢ وفيه «غدة كفدة البعير» بالرفع، وقد نبه على رواية النصب التي أثبتهما سيبويه .
- (٨٩) الكتاب ٢٩٦/٣ .
- والمعنى: اتبع أمر من ينصح لك فيرشدك وإن كان مرأً عليك. ولا تتبع أمر من يشير عليك بهواك؛ لأن ذلك ربما أضر بك .
- (٤٢) الكتاب ٢٥٦/١ .
- (٤٣) السابق ٢٥٨/١ .
- (٤٤) الكتاب ٢٦٩، ٢٦٨/١ .
- (٤٥) الكتاب ٢٦٩، ٢٧٠ .
- (٤٦) العن: الأمر، قال الميداني: «يضرب للمعرض فيما ليس من شأنه». (٤٧) الكتاب ٢٧٢-٢٧١/١ .
- (٤٨) الملطى : البيع بغير رجوع . انظر : الأمثال للميداني ٢/٢٨٣ .
- (٤٩) انظر : شرح المفصل لابن يعيش ١١٣/١، وخزانة الأدب ٢٧/١ والميداني ٢١١/٢ .
- (٥٠) الكتاب ٢٧٣-٢٧٢/١ .
- (٥١) ديوان ذي الرمة / وخزانة الأدب ١/٣٧٨ والشاهد فيه نصب «ديار» بفعل مقدر، تدريه: «اذكر ديار ميبة» .
- (٥٢) الكتاب ٢٨٠/١ .
- (٥٣) الكتاب ٢٨١-٢٨٠/١ .
- (٥٤) سورة النساء، الآية: ١٧١ .
- (٥٥) انظر: ديوانه ٣٤١/١ وخزانة الأدب ١/٢٨٠ . وسرحتي مالك منصور على الظرفية، وهو شجرتان مالك . والسرحة مفرد السرج وهو كل شجر عظيم لا شوك فيه . والربا: الأماكن المرتفعة. جمع ربوة .
- (٥٦) الكتاب ٢٨٤-٢٨٢/١ .
- (٥٧) انظر السابق ٢٨٤/١ .
- (٥٨) الكتاب ٢٩٠/١ .
- (٥٩) وأصله أن رجلاً غير معروف بفضل تسمى بزيد، وكان زيد مشهوراً بالفضل والشجاعة فلما تسمى الرجل المجهول باسم زيد ذى الفضل، دُفع عن ذلك فقيل له: من أنت زيداً على جهة الإنكار. وأنه قال: من أنت تذكر زيداً، أو ذاكراً زيداً . لكنه لا يظهر ذلك الناصب لأنه كثير في كلامهم حتى صار مثلاً .. ويجوز أن تقول: من أنت زيداً لمن ليس اسمه زيداً على سبيل المثل . انظر: شرح المفصل ٢٨/٢ .
- (٦٠) الكتاب ٢٩٢/١ .
- (٦١) انظر: شرح المفصل ٢٨/٢، ومجمع الأمثال للميداني ٤٣٠/١ وفيه أن المثل يضرب لمن يؤمن برکوب الأمر الشديد لاقتداره عليه .

- (٩٠) انظر : الكتاب /١-٢٦٠، ٢٦١-٢٦٣، وجمهرة الأمثال /١-٦٧، ومجمع الأمثال /١-٢٠، والحظية : المرأة تحظى عند زوجها وتصير ذات مكانة وإعزاز . غير ألية : أي غير مقصورة فيما يلزمها لزوجها . وقيل معناه : إن خطأتك الحظوة فيما تطلب ، فلا تأل أن تتودد إلى الناس لعلك تدرك بعض ما ت يريد .

(٩١) انظر : الكتاب : ٢٤٢/٣ - ٢٤٤ وديوان الفرزدق /٢٩١ .

(٩٢) الكتاب . ٣٠١/٢ .

(٩٣) انظر : ديوان حسان /٢١٥ ، وخزانة الأدب /٢-١٠٣ والهمم /١-١٤٧ .

(٩٤) انظر : الكتاب /٢-٣٠٦ والقماص بالكسروضم : الوثب . والعين : الحمار الوحشي . والمثل «يضرب لم يبق من جده شيء» .

(٩٥) الكتاب . ٢٢٩/٢ .

(٩٦) السابق /٢-٢٣١، ٢٣٠ .

(٩٧) الكتاب . ٣٤٨/٤ .

(٩٨) انظر : السابق /٤-٢٥٠ .

(٩٩) الكتاب . ٤٤/٤ .

(١٠٠) انظر : السابق /٤-٤٤ وانظر أيضاً : جمهرة الأمثال /١-٢٦٦، وخزانة الأدب /١-٣١٢، ٣١٢/١، ١٤/٢، ١٤٥/٥، ٢٦٤/٥، وزهر الأكم /٢-١٧٦، ومجمع الأمثال /١-١٢٩ .

(١٠١) انظر : الكتاب : ١/٥٠، ٥١ .

(١٠٢) انظر : السابق /١-١٥٩، ١٥٨/١ .

(١٠٣) الكتاب . ١٥٩/١ .

(١٠٤) ذهب البصريون ومن وافقهم إلى تأويلها بـ (يكون أبوساً) ورأى الكوفيون أن التقدير (عسى الغوير أن يكون أبوساً) ووافقهم على ذلك «المبرد»، وذهب ابن يعيش إلى أن التقدير : عسى الغوير يتأس أبوساً، ورأى آخرون أن التقدير : عسى الغوير يأتي بأبوس« وانظر هذه التأويلات وغيرها في المقتضب /٢-٧٠ . وشرح المفصل /٧-١١٩ وشرح التصریح على التوضیح /١-٢٠٤ .

(١٠٥) انظر : الخصائص /١-٩٨ .

(١٠٦) انظر : الكتاب /٤-٤٣٧، ٤٣٧/٤ .

(١٠٧) انظر : السابق /٢-٣١٦، ٣١٨، ٣١٩ .

(١٠٨) انظر : السابق /٤-١٩٧ .

(١٠٩) انظر : السابق /٤-١٩٧ .

(١١٠) انظر : دلالة الحال ودورها في الدراسات النحوية، رسالة ماجستير بدار العلوم ١٩٩٩ .

(١١١) انظر : الكتاب /١-٣٤٣ .

(١١٢) انظر : المقتضب ؛ تحقيق عصيمة، ٢/٨٤ .

(١١٣) السابق /٢-٢٥٥ .

(١١٤) انظر : المقتضب /٤-١٠٢ .

(١١٥) انظر : السابق /٤-٤١٠ وما بعدها .

(١١٦) انظر: تسهيل الفوائد وتمكيل المقاصد؛ تحقيق محمد برकات، ص .٥٣

(١١٧) انظر : معنى اللبيب، راجعه إميل يعقوب، ٢/١٥٦ .

المصادر والمراجع

- الأمثال عند العرب. عبد الكريم حسين - الكويت : مركز المخطوطات والتراث والوثائق، ١٩٨٨ م.

- الأمثال في القرآن الكريم. ابن قيم الجوزية؛ تحقيق. سعيد الخطيب - بيروت : دار المعرفة ١٩٨٣ م.

- الأمثال في القرآن الكريم. محمد جابر فياض - بغداد : وزارة الثقافة والإعلام ١٩٨٨ م.

- الأمثال في كتاب سيبويه؛ عرض ومناقشة وتقويم، شوقي المعري، مجلة التراث العربي - دمشق، العدد ٨٦، ٨٧، ٨٧، أغسطس ٢٠٠٢ م.

- الاحتجاج بالشعر في اللغة - الواقع ودلالته. حسن جبل - دار الجيل.

- الاستشهاد والاحتجاج باللغة. محمد عيد - القاهرة: عالم الكتب، ١٩٩٨ م.

- الأصول، دراسة أبستمولوجية. تمام حسان - القاهرة : الهيئة العامة المصرية للكتاب.

- الأصول في النحو. ابن السراج؛ تحقيق عبد الحسين الفتى - بيروت: دار الرسالة ١٩٩٩ م.

- الاقتراح في علم أصول النحو. السيوطي؛ تحقيق أحمد محمد قاسم - القاهرة، ١٩٧٦.

- فصل المقام في شرح كتاب الأمثال. أبو عبيده البكري؛ حققه وقدم له، إحسان عباس، عبد المجيد عابدين - دار الأمانة، مؤسسة الرسالة ١٩٨٣م.
- في أصول النحو. سعيد الأفغاني - المكتب الإسلامي، ١٩٨٧م.
- في المشترك بين الشعر والمثل. قراءة في المدونة التراثية والتقطيرية، فاطمة الوهبي، مجلة التراث العربي، العدد ١١٠ حزيران ٢٠٠٨م.
- القاموس المحيط. الفيروزآبادي - مصر: المطبعة الأميرية، ١٣٠١هـ.
- الكتاب. سيبويه؛ تحقيق وشرح عبد السلام هارون - عالم الكتب ١٩٨٣م.
- كتاب الخطابة. أسطو؛ ترجمة عبد الرحمن بدوي - ط ٢٠ - بغداد: دار الشؤون الثقافية، ١٩٨٦م.
- لسان العرب. ابن منظور المصري - مصر: دار المعارف.
- مجمع الأمثال. أبو الفضل الميداني؛ تحقيق محمد محى الدين عبد الحميد - القاهرة: مكتبة السنة الحمدية، ١٩٥٥م.
- مجمع الأمثال. الميداني - بيروت: دار المعرفة، ت.
- المحتسب. ابن جنى؛ تحقيق عبد الفتاح إسماعيل شلبي - دار سرذين ١٤٠٦هـ.
- المزهر. السيوطي؛ تحقيق محمد أحمد جاد المولى، ومحمد أبو الفضل إبراهيم، وعلي البحاوي - القاهرة: البابي الحلبي، ت.
- المستقصي في أمثال العرب. جار الله الزمخشري - بيروت : دار الكتب العلمية، ١٩٧٤م.
- المعجم الوسيط. مجمع اللغة العربية - القاهرة : الهيئة العامة لشئون المطبع والمطبوعات.
- معنى الليب عن كتب الأعاريض. ابن هشام؛ تحقيق مازن المبارك ومحمد علي حمد الله - دمشق : دار الفكر.
- المفردات في غريب القرآن للأصفهاني، ت.
- المقتصب. البرد؛ تحقيق محمد عبد الخالق عصبة - القاهرة : المجلس الأعلى للشئون الإسلامية.
- المنصف في شرح كتاب التصريف. ابن جنى؛ تحقيق إبراهيم مصطفى عبد الله أمين - القاهرة : مصطفى البابي الحلبي، ١٩٥٤م.
- مواد البيان. ابن خلف؛ تحقيق حسين عبد اللطيف - طرابلس : جامعة الفاتح، ١٩٨٢م.
- الأمثال من الكتاب والسنّة. الترمذى؛ تحقيق على محمد البحاوى - القاهرة : دار نهضة مصر، ١٩٧٥م.
- تسهيل الفوائد وتمكيل المقادص. ابن مالك؛ تحقيق كمال الدين برkat - دار الكتاب العربي للطباعة والنشر، ١٩٧٦م.
- الجمل في النحو الزجاجي؛ تحقيق علي توفيق الحمد - الأردن : دار الأمل ١٩٨٦م.
- جمهرة الأمثال. أبو هلال العسكري؛ تحقيق محمد أبو الفضل إبراهيم، وعبد المجيد قطامش - بيروت : دار الجليل، ١٩٨٨م.
- خزانة الأدب. البغدادي؛ تحقيق وشرح عبد السلام هارون - القاهرة : الهيئة العامة المصرية للكتاب، ١٩٧٩م.
- الخصائص. ابن جنى؛ تحقيق محمد علي النجار - القاهرة : الهيئة المصرية العامة للكتاب، ١٩٨٦م.
- الدرة الفاخرة في الأمثال السائرة. الأصفهاني؛ تحقيق عبد المجيد قطامش - القاهرة، ١٩٨٦.
- دلالة الحال ودورها في الدراسات النحوية. كمال سعد أبو المعاطي ماجستير بدار العلوم - القاهرة، ١٩٩٠م.
- ديوان حسان بن ثابت: صححه عبد الرحمن البرقوقي - بيروت، ١٩٦٦م.
- ديوان العجاج؛ تحقيق عزة محمد حسن - بيروت : دار الشروق، ١٩٧١م.
- زهرة الأكم في الأمثال والحكم. الحسن البوسي؛ تحقيق وشرح قصي الحسين - بيروت : دار ومكتبة الهلال، ٢٠٠٢م.
- سيبويه النحوي. هيثم الشيخ عبد - دمشق : دار الأوائل، ٢٠٠٠م.
- الشاهد وأصول النحو في كتاب سيبويه، خديجة الحديثي، مطبوعات جامعة الكويت ١٩٧٤م.
- شرح ديوان الحماسة. المرزوقي، نشرة أحمد أمين وعبد السلام هارون - القاهرة : لجنة التأليف والترجمة والنشر، ١٩٥١م.
- شرح ديوان الفرزدق. عبد الله الصاوي، ١٩٣٦م.
- شرح مفصل الزمخشري. ابن يعيش - مصر : المطبعة الأميرية.
- العقد الفريد. ابن عبد ربه؛ تحقيق محمد سعيد العريان - القاهرة : دار الفكر.
- العمدة. ابن رشيق؛ تحقيق محمد محى الدين عبد الحميد - بيروت : دار الجليل، ١٩٧٢م.